

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **20 (1902)**

Heft 172

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{tes} Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Prix einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration in Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszelle (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zürich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

Inhalt — Sommaire

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Bilan d'une compagnie d'assurance (Bilan einer Versicherungsgesellschaft). — Déchets d'or et d'argent (Gold- und Silberabfälle). — Commerce d'horlogerie à Varsovie. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites.
(B.-G. 231 und 232.) (L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle angrprechfertiger Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizuhören.

Kt. Zürich. Konkursamt Riesbach in Zürich V. (704^a)
Gemeinschuldner: Laubacher, Jacob, Tapetenhändler, von Muri (Kt. Aargau), Weststrasse 113, in Zürich III, früher in Zürich IV.

Datum der Konkurseröffnung: 14. April 1902.
Summarisches Verfahren, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Konkursverfahren begehrt und für die Kosten hinreichenden Vorschuss leistet.
Eingabefrist: Bis und mit 20. Mai 1902.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (706)
Failli: Leyvraz, Arthur, pépiniériste, Avenue des Bergières, à Lausanne.

Date de l'ouverture de la faillite: 9 avril 1902.
Première assemblée des créanciers: Samedi, 3 mai 1902, à 3 heures après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.
Délai pour les productions: 30 mai 1902 inclusivement.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (708)
Failli: Stierlin, Henri, propriétaire et représentant de brasseries, à Lausanne.

Date de l'ouverture de la faillite: 24 avril 1902.
Première assemblée des créanciers: Mercredi, 7 mai 1902, à 3 heures après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.
Délai pour les productions: 30 mai 1902 inclusivement.

Les créanciers intervenus au sursis concordataire doivent produire à nouveau, avec titres et pièces, à l'appui.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites du Val-de-Travers, à Môtiers. (707)

Faillie: La société en nom collectif Les Fils de Dalphon Favre en liq^{on}, mécaniciens, à Boveresse.
Date de l'ouverture de la faillite: 25 avril 1902.
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 9 mai 1902, à 2 1/2 heures de l'après-midi, à l'hôtel de district, à Môtiers.
Délai pour les productions: 30 mai 1902 inclusivement.

Failli: Favre, Aurèle, à Boveresse, associé-liquidateur de la société en nom collectif «Les Fils de Dalphon Favre en liq^{on}», au même lieu.
Date de l'ouverture de la faillite: 25 avril 1902.

Première assemblée des créanciers: Vendredi, 9 mai 1902, à 2 1/2 heures de l'après-midi, à l'hôtel de district, à Môtiers.
Délai pour les productions: 30 mai 1902 inclusivement.

Les créanciers qui auront produit à la faillite de la société «Les Fils de Dalphon Favre» sont dispensés de produire dans celle-ci. Ils seront inscrits d'office.

Succession répudiée de Favre, Georges-Léon, à Boveresse, quand vivait associé de la maison «Les Fils de Dalphon Favre», au même lieu.
Date de l'ouverture de la liquidation: 25 avril 1902.
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 9 mai 1902, à 2 1/2 heures de l'après-midi, à l'hôtel de district, à Môtiers.
Délai pour les productions: 20 mai 1902 inclusivement.

Les créanciers qui ont produit au bénéfice d'inventaire et qui produiront à la faillite «Les Fils de Dalphon Favre», sont dispensés de le faire à nouveau.

Succession vacante de Favre, Charles, à Boveresse, quand vivait associé de la maison «Les Fils de Dalphon Favre», au même lieu.
Date de l'ouverture de la liquidation: 25 avril 1902.

Première assemblée des créanciers: Vendredi, 9 mai 1902, à 2 1/2 heures de l'après-midi, à l'hôtel de district, à Môtiers.
Délai pour les productions: 30 mai 1902 inclusivement.

Les créanciers qui produiront à la faillite de la maison «Les Fils de Dalphon Favre», sont dispensés de produire dans celle-ci. Ils seront inscrits à l'office.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (711)

Failli: Havard, John, négociant, Place du Cirque.
Date de l'ouverture de la faillite: 24 avril 1902.
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 9 mai 1902, à 10 heures avant-midi, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 1^{er} cour, 1^{er} étage.
Délai pour les productions: 31 mai 1902 inclusivement.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. Konkursamt Bassersdorf. (685^a)
Gemeinschuldnerin: Frau Widmer-Lang, Margaretha, Inhaberin der Firma «A. Widmer-Lang's Wittwe», Leinenwaren, in Opfikon.
Anfechtungsfrist: Bis und mit 6. Mai 1902.

Kt. Zürich. Konkursamt Hottingen in Zürich V. (709^a)
Gemeinschuldnerin: Frau Nellen, Maria, Handlung, Drahtzugstrasse 1, in Zürich V.
Anfechtungsfrist: Bis und mit 10. Mai 1902.

Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation
(B.-G. 251.) (L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. Konkursamt Enge in Zürich II. (687^a)
Gemeinschuldnerin: Kommanditgesellschaft J. Katzenstein & Cie., elektrotechnische Bedarfsartikel, in Zürich II.
Anfechtungsfrist: Bis und mit 6. Mai 1902.

Einstellung des Konkursverfahrens. — Suspension de la liquidation.
(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Sospensione della procedura.

(L. E. 230.)

Se entro dieci giorni nessuno dei creditori chiede la prosecuzione della procedura di fallimento anticipandone le spese, la procedura sarà chiusa.

Ct. del Ticino. Ufficio dei fallimenti di Lugano. (703)

Faillito: Mornelli, Riccardo, già in Lugano, ora d'ignota di mora.
Data del decreto di fallimento: 18 aprile 1902.
Sospensione (Art. 230 L. F. E. e F.). La procedura di fallimento sarà ritenuta chiusa, ove entro dieci giorni alcuno dei creditori non ne chieda la prosecuzione anticipandone le spese.

Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Bern. Konkursamt Bern-Stadt. (700)
Gemeinschuldner: Baen, Christian, gew. Weinhändler in Bern.
Datum des Schlusses: 25. April 1902.

Gemeinschuldnerin: Musik Concordia, Bern.
Datum des Schlusses: 21. April 1902.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Bern. Konkurskreis Frutigen. (699)
Die Konkursverwaltung im Konkurse des Rhyner, Hilarius, in Frutigen (Verwalter: G. Trummer, Notar, in Frutigen), bringt an öffentliche Steigerungen:

A. Mittwoch, den 7. Mai 1902, morgens von 9 Uhr hinweg, an der Leischen im Dorf Frutigen:

1) Feuersicherer Kassetenschrank, 2 Dienstbetten, 1 kleiner Tisch, 3 Sessel, 1 Ofen mit Rohr, 1 Stützenschrank, ca. 40 Stück Langholz auf der Säge, die dato als Unterlagen über dem Wuhr dienen, u. a. m.

B. Donnerstag, den 5. Juni 1902, nachmittags von 2 Uhr hinweg, im Landhause zu Frutigen:

1) Die unausgeteilte Hälfte in einem Waldrecht an der Sonnhalten, Gemeinde Frutigen. Halt 18 Aren.

Grundsteuerschätzung Fr. 40; amtliche Schätzung Fr. 100.

An der I. Steigerung wurde hierauf kein Angebot gemacht.

2) 97 widersprochene Forderungen im Gesamt-Nominalwerte von Fr. 11,082.11.

Die Gedinge für die Steigerung sub B. werden vom 26. Mai 1902 hinweg auf dem Konkursamt Frutigen aufgelegt.

Kt. Graubünden. Konkursamt Oberengadin in Samaden. (712)

Dienstag, den 3. Juni 1902, vormittags von 10 Uhr an, werden im Hotel Concordia in Zuoz folgende der Konkursmasse Rüedi-Schucan, J. U., in Zuoz, gehörende und auf Zuozzer Gebiet gelegene Immobilien versteigert:

1) 1 Wohnhaus (Doppelhaus) Nr. 45 mit Stall, Heustall, Garten und Plazet. Amtliche Schätzung	Fr. 17,000. —
2) Die Hälfte der Acla «Albana». Amtliche Schätzung (1000)	» 500. —
3) 1 Wiese «Albana» 133,89 a. Amtl. Schätzung	» 2,008. 35
4) 1 » «Mariöb» 39,59 » » »	» 2,177. 45
5) 1 » «Brünaida» 24,42 » » »	» 1,098. 90
6) 1 » «Cuors St. Gian» 23,78 » » »	» 713. 40
7) 1 » «Suotarivas» 91,35 » » »	» 2,466. 45
8) 1 » «Chamineda» 85,58 » » »	» 941. 38
9) 1 » «Puoz» (Aret) 27,52 » » »	» 275. 20
10) 1 Acker «Stevöl» 48,95 » » »	» 236. 87
11) 1 » «Chavazaglia» 25,38 » » »	» 253. 80
12) 1 Wiese «Curtinella» 10,71 » » »	» 192. 78
13) 1 » » 16,60 » » »	» 298. 80
14) 1 » «Landigna» 11,57 » » »	» 208. 26
15) 1 » «Purschigl» 117,55 » » »	» 1,998. 35
16) 1 » «Quadrella» 13,24 » » »	» 99. 30
17) 1 » «Chalgia» 16,35 » » »	» 163. 50
18) 1 » «Curtinatscha» 43,09 » » »	» 183. 26
19) 1 » «Chalgia» 16,79 » » »	» 167. 90
20) 1 » «Muntatsch» 36,50 » » »	» 255. 50
21) 1 » «Chamineda» (Quadrella) 34,00 a. Amtl. Schätzung	» 255. —
Wald hiezu 2,62 » » »	» —
22) 1 » «Chamineda» 14,08 » » »	» 98. 56
23) 1 » «Albana» 242,77 » » »	» 2,427. 70

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 23. Mai 1902 an beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe.

(B.-G. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers.

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einzuberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Ct. de Vaud. Président du tribunal de Nyon. (714)

Débitrice: Chabaud, Susette-Octavie, à Eysins.

Date du jugement accordant le sursis: 23 avril 1902.

Commissaire au sursis concordataire: L. Gottofrey, préposé aux faillites, à Nyon.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Délai par les productions: 20 mai 1902 inclusivement.
Assemblée des créanciers: Jeudi, 5 juin 1902, à 2 heures après-midi, au Château, à Nyon.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 25 mai 1902, au bureau du commissaire, à Nyon.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (710)

Débiteur: Scola, Louis, commerce de denrées alimentaires, rue de la Scie.

Date du jugement accordant le sursis: 25 avril 1902.

Commissaire au sursis concordataire: F. Lecoultra, directeur de l'Office des faillites.

Délai pour les productions: 20 mai 1902 inclusivement.

Assemblée des créanciers: Mercredi, 11 juin 1902, à 10 heures après-midi, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 1^{er} étage.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 31 mai 1902.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.

(B.-G. 304.)

(L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich. Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung. (701)

Zur Verhandlung über den Nachlassvertrag, welchen Scherrer, Franz Herrenmassgeschäft und engl. Nouveautés, im Metropol, in Zürich I. mit seinen Gläubigern abschliessen will, ist Tagfahrt angesetzt worden auf Mittwoch, den 14. Mai 1902, vormittags 10 Uhr.

Die Bekanntmachung gilt als Ladung an die Gläubiger vor das Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, Flössergasse Nr. 15. Dieselben können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Nichterscheinen wird als Verzicht auf Einwendungen betrachtet.

Ct. de Berne. Tribunal de premier instance. (713)

Président du Tribunal de de Courtelary.

Débiteur: Imier, Jeannerat, chef d'atelier de doreurs, ci-devant Tramelan.

Jour, heure et lieu de l'audience: Samedi, 10 mai 1902, dès les 10 heures du matin, dans la salle des audiences, Hotel de la Préfecture à Courtelary.

Kt. Luzern. Präsidium des Bezirksgerichts Luzern. (706)

Schuldner: Gardes, Kaspar, Schuhhandlung, Alpenstrasse 7, in Luzern.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Donnerstag, den 15. Mai 1902 vormittags 11 1/2 Uhr, im Sitzungssaale des Bezirksgerichts, Zürichstrasse Nr. 6, in Luzern.

Betreibung und Konkurs. — Poursuite pour dettes et faillites.

Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

Kt. Wallis. Konkursamt Brig in Naters. (704)

Gemeinschuldner: Rubino, Salvatore, Negociant, in Naters.

II. Gläubigerversammlung: Samstag, den 3. Mai 1902, nachmittags 2 Uhr, im Betreibungsbureau in Naters.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

New-Yorker „Germania“, Lebensversicherungs-Gesellschaft in Berlin.

Das für den Kanton Aargau verzeigte Rechtsdomizil bei Herrn Wernat Bolliger in Aarau wird hierdurch aufgehoben. (D. 46)

Zürich II. den 26. April 1902.

Der Generalbevollmächtigte für die Schweiz:
Ernst Giesker.

LA SUISSE, société anonyme d'assurances sur la vie, à Lausanne.

Fondée en 1858.

Bilan au 31 décembre 1901.

Actif.			Passif.	
fr.	ct.		fr.	ct.
1,600,000	—	Obligations des actionnaires: fr. 800 à appeler sur 2000 actions	2,000,000	—
25,494	44	En-caisse.	100,000	—
99,470	15	Effets à recevoir.	27,199	05
1,409,401	45	Immeubles.	50,059	20
6,753,775	28	Prêts sur hypothèques.	17,657	65
5,000	—	Prêts surnantissement.		
2,157,528	65	2,057,778. 65 Valeurs diverses.	10,099,790. 84	
462,076	82	99,750. — Cautionnement de la compagnie.		
563,956	26		Corrections relatives à l'échéance des primes (réassurances déduites) 512,398. 35	10,612,179 19
93,590	79	Prêts sur polices.	Réserve pour sinistres et rentes à régler (réassurances déduites)	72,240 55
112,773	—	Banques.	Dépôts	19,885 15
131,729	—	Agences et primes non recouvrées pendant l'exercice.	Compagnies d'assurances et de réassurances	14,955 17
44,176	30	Intérêts à recevoir.	Dividendes antérieurs par les actionnaires	36,809. 75
		Fractions de primes appartenant à l'exercice et échéant en 1902.	et bénéfices non touchés par les assurés	438. 15
		Mobilier.	Divers	3,555 —
		Usufruits et nues propriétés. (B. 8)	Compte de profits et pertes.	204,314 70
13,158,973	56		13,158,973	56

Le présent bilan a été approuvé par l'assemblée générale des actionnaires le 26 mars 1902.

Le directeur:
H. de Céréville.

Ausschreibung von Bauarbeiten.

Die Erd-, Maurer-, Zimmer-, Holzcementbedachungs-, Schlosser-, Schreiner- und Glaserarbeiten für Erstellung eines Magazinegebäudes für die Anstalt zur Prüfung von Baumaterialien und eines Säuremagazines beim eidg. Chemiegebäude in Zürich werden hiemit zur Konkurrenz ausgeschrieben.

Zeichnungen, Bedingungen und Angebotformulare sind im eidg. Bau-bureau in Zürich, Clausiusstrasse 6, zur Einsicht aufgelegt. Uebernahmsofferten sind verschlossen unter der Aufschrift: «Angebot für Magazinbauten in Zürich» bis und mit dem 12. Mai nächsthin franko einzureichen an

Die Direktion der eidg. Bauten.
(864)

Bern, den 28. April 1902.

Steinegg Kranstalt und Erholungsstation
650 m ü. M. Zw. Stammelm u. Frauenfeld.
Physikalisch-diätetische Behandlung durch Licht, Luft, Wärme, Wasser, Bewegung, Ernährung, psychische Festigung. (600)
Herrliche Bäder, grossartige Fernsicht, Park, See etc. — Prospekte gratis. — Preise von Fr. 5 an.
Dr. med. P. Maag.

Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden in Basel.

Denjenigen Herren Aktionären obgenannter Gesellschaft, welche der heute stattgefundenen Generalversammlung nicht beigewohnt haben, beehren wir uns hierdurch mitzuteilen, dass sämtliche, seinerzeit schriftlich bekannt gegebenen Traktanden im Sinne der Anträge des Verwaltungsrates erledigt worden sind.

Die statutengemäss im Austritt befindlichen Mitglieder des Verwaltungsrates wurden für eine neue Amtsperiode wieder gewählt.

Die Dividende pro 1901 wurde auf Fr. 120 für jede Aktie festgesetzt und kann vom 1. Mai a. c. ab gegen Aushändigung des quittierten Dividendenscheines bei der Hauptkasse der Gesellschaft erhoben werden.

Basel, den 29. April 1902.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Rud. Iselin.
Der Protokollführer:
Simon.

(867)

Basler Transportversicherungs-Gesellschaft in Basel.

Denjenigen Herren Aktionären obgenannter Gesellschaft, welche der heute stattgefundenen Generalversammlung nicht beigewohnt haben, beehren wir uns hierdurch mitzuteilen, dass sämtliche, seinerzeit schriftlich bekannt gegebenen Traktanden im Sinne der Anträge des Verwaltungsrates erledigt worden sind.

Die statutengemäss im Austritt befindlichen Mitglieder des Verwaltungsrates sind für eine neue Amtsdauer bestätigt worden.

Die Dividende pro 1901 wurde auf Fr. 20 für jede Aktie festgesetzt und kann vom 1. Mai a. c. ab gegen den Coupon Nr. 36 bei der Hauptkasse der Gesellschaft erhoben werden.

Basel, den 29. April 1902.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Rud. Iselin.
Der Protokollführer:
Simon.

(868)

Basler Rückversicherungs-Gesellschaft in Basel.

Denjenigen Herren Aktionären obgenannter Gesellschaft, welche der heute stattgefundenen Generalversammlung nicht beigewohnt haben, beehren wir uns hierdurch mitzuteilen, dass sämtliche, seinerzeit schriftlich bekannt gegebenen Traktanden im Sinne der Anträge des Verwaltungsrates erledigt worden sind.

Die statutengemäss im Austritt befindlichen Mitglieder des Verwaltungsrates sind für eine neue Amtsdauer bestätigt worden.

Die Dividende pro 1901 wurde auf Fr. 20 für jede Aktie festgesetzt und kann vom 1. Mai a. c. ab gegen den Coupon Nr. 32 bei der Hauptkasse der Gesellschaft erhoben werden. (869)

Basel, den 29. April 1902.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Rud. Iselin.
Der Protokollführer:
Simon.

Basler Lebensversicherungs-Gesellschaft in Basel.

Denjenigen Herren Aktionären obgenannter Gesellschaft, welche der heute stattgefundenen Generalversammlung nicht beigewohnt haben, beehren wir uns hierdurch mitzuteilen, dass sämtliche, seinerzeit schriftlich bekannt gegebenen Traktanden im Sinne der Anträge des Verwaltungsrates erledigt worden sind.

Die statutengemäss im Austritt befindlichen Mitglieder des Verwaltungsrates wurden für eine neue Amtsperiode wieder gewählt.

Die Dividende pro 1901 wurde auf Fr. 70 für jede Aktie festgesetzt und kann vom 1. Mai a. c. ab gegen Aushändigung des quittierten Dividendenscheines bei der Hauptkasse der Gesellschaft erhoben werden.

Basel, den 29. April 1902.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Rud. Iselin.
Der Protokollführer:
Simon.

(870)

Banque Hypothécaire suisse, à Soleure.

Sont sorties au tirage au sort pour être remboursées le 31 juillet 1902 les obligations suivantes de notre banque dont l'intérêt cesse de courir dès cette date:

Emprunt de 1890, Série A.

N° 71, 78, 114, 143, 219, 269, 527, 562, 627, 629, 676, 693, 787, 801, 938, 965.

Emprunt de 1891, Série B.

N° 1095, 1138, 1229, 1296, 1399, 1525, 1573, 1613, 1632, 1674, 1727, 1744, 1756, 1830, 1925, 1992.

Emprunt de 1891, Série C.

N° 2114, 2193, 2259, 2296, 2393, 2399, 2419, 2452, 2582, 2688, 2711, 279, 2863, 2912, 2963, 2997.

Emprunt 1892, Série D.

N° 3089, 3141, 3267, 3308, 3367, 3470, 3486, 3572, 3580, 3637, 3709, 3748, 3797, 3939, 3979.

Ces obligations ainsi que les coupons d'intérêts de ces quatre emprunts sont payables le 31 juillet 1902:

à Soleure: à la Caisse de la Banque hypothécaire suisse,
» Bâle: » » Banque commerciale de Bâle,
» » » » chez MM. Frey & la Roche, banquiers,
» Berne: à la Banque commerciale de Berne.
» » » » Banque fédérale, société anonyme,
» Fribourg: chez MM. Week, Aebly & C^{ie}, banquiers,
» Lausanne: » » Ch. Masson & C^{ie}, banquiers,
» Zurich: au Crédit suisse.

Les obligations Série F n° 5018 et Série G n° 6592 dont l'intérêt a cessé de courir dès le 31 janvier 1902 n'ont pas encore été présentées au remboursement.

Soleure, le 25 avril 1902.

(866)

Banque hypothécaire suisse.

Vormundschaftlicher Rechnungsruf.

Behufs Bereinigung des Vermögens des auf seinen eigenen Wunsch bevogteten Herrn J. A. Saluz, Hoteliers in Reichenau, hat die Vormundschaftsbehörde Rhäzüns die Erlassung eines Rechnungsrufes verfügt und dessen Vogt, Herrn Dr. jur. O. Jurnitschek, Advokat in Chur, als Rechnungsempfänger bestellt.

Demzufolge werden sämtliche Gläubiger des obgenannten Bevogteten unter Androhung der gesetzlichen Rechtsnachteile im Unterlassungsfalle hiemit aufgefordert, ihre Forderungen innert der Frist von acht Wochen a dato obgenanntem Rechnungsempfänger schriftlich und belegt einzu-reichen.

Desgleichen haben die Schuldner des J. A. Saluz sich binnen obiger Eingabefrist als solche anzumelden.

Ems, 23. April 1902.

Für die Vormundschaftsbehörde Rhäzüns:

(377)

Der Präsident: **B. Theus.**

Kleinrätliche Bewilligung 25. April 1902.

Schuldenruf

über Gebrüder Müller, Widmühle, Eschenbach, als über den Nachlass des kürzlich verstorbenen Ulrich Müller-Estermann und den mit ihm in Gütergemeinschaft gestandenen Ulrich Müller-Gut, auf Verlangen des Letztern für sich und namens der Erben des Erstern.

Frist zu Eingaben auf der Gerichtskanzlei Rothenburg in Eschenbach bis und mit dem 19. Mai nächsthin.

Ausgekündigt mit der Aufforderung zu rechtzeitigen Eingaben, unter Androhung der gesetzlichen Folgen.

Eschenbach, den 29. April 1902.

(876)

Der Gerichtspräsident: **A. Melerhaus.**

Der Gerichtsschreiber: **C. Waldspühl.**

Papierhandlung en gros
A. Jucker, Nachf. v.
Jucker-Wegmann, Zürich.
Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons. (72)

Technikum Altenburg S.A.
für Maschinenbau,
Elektrotechnik u. Chemie.
Lehrwerkstätte. — Programm frei.
B. Reberstrasse, Kempten.

Spucknapfe für Fabriken etc.

mit Wasserbehälter, nach Anleitung des eidg. Fabrikinspektors, zur Verhütung der Tuberkulose durch Uebertragung in Fabriken etc., empfiehlt billigst

G. Meyer, Burgdorf.

Durch deren elegante Form (ohne Griff) sind solche auch für Hotels, Private etc. sehr passend. (784)

Man verlange Prospekte und Muster.

Geld auf jeglicher Basis von 5 Mille aufwärts vermittelt prompt und diskret

C. Woerwag, Basel.

Retourmarke beifügen. (660)

Rudolf Mease, Zürich-Bern.

Association on employé intéressé.

Une bonne maison de gros de Lausanne cherche, pour étendre encore davantage ses affaires, un homme jeune, actif et sérieux, ayant des aptitudes commerciales, comme employé intéressé ou associé. La connaissance de l'allemand ou de l'anglais serait désirée. — Apport minimum fr. 50,000. — qui serait garanti. Situation stable et d'avenir. Références exigées et fournies. S'adresser par écrit à M^r le notaire Auguste Ceresole, 15, rue de Bourg, Lausanne. (860)

Société des Hôtels de Villars.

Grands hôtels du Merval et de Bellevue
Le dividende de 1901, fixé par l'assemblée des actionnaires à fr. 15.—, est payable dès le 1^{er} mai chez MM. Ch. Schmidhauser & C^{ie}, à Lausanne, au Crédit d'Aigle, à Aigle. (861)